



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 663]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, दिसम्बर 11, 2014/अग्राहायण 20, 1936

No. 663]

NEW DELHI, THURSDAY, DECEMBER 11, 2014/AGRAHAYANA 20, 1936

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 11 दिसम्बर, 2014

सं. 48/2014-सीमा शुल्क (एडीडी)

सा.का.नि. 885(अ).—अभिहित प्राधिकारी, पाकिस्तान, साउदी अरब, यूएई (जिसे इसके बाद विषयगत देशों कहा गया है) में मूलतः उत्पादित या वहां से निर्यातित “मामूली मोटाई के 4 मि०मि० से 12 मि०मी० के (दोनों शामिल) के क्लियर फ्लोट ग्लास” के आयात के मामले में, क्योंकि मामूली मोटाई भारतीय मानक ब्यूरो 14900:2000 के अनुरूप है (एतद्वारा विषयगत मद के रूप में संदर्भित) जो सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) (एतद्वारा सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम के रूप में उल्लिखित) की प्रथम अनुसूची के उपशीर्ष 7003, 7004, 7005, 7009, 7013, 7015, 7016, 7018, 7019, 7020 के अंतर्गत वर्गीकृत हैं, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग-I, खंड-1, तारीख 10 अक्टूबर, 2014 में प्रकाशित अधिसूचना सं. 14/25/2012-डीजीएडी, तारीख 10 अक्टूबर, 2014 जरिए अपने प्रारंभिक निष्कर्षों में इस निष्कर्ष पर पहुंचे कि-

- विषयगत मदें भारत में विषयाधीन देशों से सामान्य मूल्य से कम भाव पर आई जिसके परिणामस्वरूप विषयगत मदों का पाटन हुआ;
- विषयगत मदों के संबंध में घरेलू उद्योग को पर्याप्त क्षति हुई है;
- विषयाधीन देशों से विषयाधीन मदों के पाटन आयात के कारण घरेलू उद्योग को पर्याप्त क्षति हुई है।

इसलिए अब सीमा शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं पर प्रतिपाटन शुल्क की पहचान, उसका मूल्यांकन तथा संग्रहण और क्षति निर्धारण) नियमावली, 1995 के नियम 18 और 20 के साथ पठित सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उपधारा (1) और (5) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार प्राधिकृत प्राधिकारी के उपर्युक्त निष्कर्षों के आधार पर एतद्वारा विषयगत माल, जिसका विवरण नीचे सारणी के कॉलम (3) में विनिर्दिष्ट है और उक्त सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम की प्रथम अनुसूची के शीर्ष के अंतर्गत आते हैं, जो कॉलम (2) में सामने की प्रविष्टि में

विनिर्दिष्ट हैं, कॉलम (4) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट देश में उद्धृत हैं और कॉलम (5) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट देश से निर्यातित हैं और कॉलम (6) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट उत्पादक द्वारा उत्पादित हैं तथा कॉलम (7) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट निर्यातक द्वारा निर्यातित हैं, और भारत में आयातित हैं, पर उक्त सारणी के कॉलम (9) में सामने दी गई प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट माप की प्रति यूनिट, कॉलम (10) में विनिर्दिष्ट मुद्रा में एवं कॉलम (8) में सामने दी गई प्रविष्टि राशि के समतुल्य प्रतिपाटन शुल्क दर लगाती है, अर्थात्:—

सारणी

क्रस.	उप-शीर्ष	वस्तु विवरण	उद्गम का देश	निर्यात का देश	उत्पादक	निर्यातक	राशि	मापन की इकाई	मुद्रा
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1	7003, 7004, 7005, 7009, 7013, 7015, 7016, 7018, 7019, 7020	बीआईएस 14900:2000 के अनुरूप है मामूली मोटाई के 4 मिमी से 12 मिमी की नामिनल मोटाई (दोनों शामिल) वाले क्लियर फ्लोट ग्लास	साउदी अरब	साउदी अरब	ओबेकान ग्लास कंपनी, साउदी अरब	ओबेकान ग्लास कंपनी, साउदी अरब	58.22	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
2	वही	वही	साउदी अरब	साउदी अरब		कोई	134.92	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
3	वही	वही	साउदी अरब	साउदी अरब	क्र.सं. 1 व 2 के अलावा कोई अन्य उत्पादक	क्र.सं. 1 व 2 के अलावा कोई निर्यातक	165.07	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
4	वही	वही	साउदी अरब	विषयगत देशों से भिन्न कोई देश	कोई	कोई	165.07	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
5	वही	वही	विषयगत देशों से भिन्न कोई देश	साउदी अरब	कोई	कोई	165.07	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
6	वही	वही	यूएई	यूएई	एमरिट्स फ्लोट ग्लास एलएलसी, यूएई	एमरिट्स फ्लोट ग्लास एलएलसी, यूएई	79.00	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
7	वही	वही	यूएई	यूएई	क्र.सं 6 के अलावा कोई अन्य उत्पादक	क्र.सं 6 के अलावा कोई अन्य निर्यातक	111.15	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
8	वही	वही	यूएई	विषयगत देशों के अतिरिक्त कोई अन्य देश	कोई	कोई	111.15	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
9	वही	वही	विषयगत देशों के अतिरिक्त कोई अन्य देश	यूएई	कोई	कोई	111.15	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
10	वही	वही	पाकिस्तान	पाकिस्तान	घानी ग्लास लि0, पाकिस्तान	घानी ग्लास लि0, पाकिस्तान	82.34	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर

11	वही	वही	पाकिस्तान	पाकिस्तान	क्र.सं. 10 से इतर अन्य कोई उत्पादक	क्र.सं. 10 से इतर अन्य कोई निर्यातक	123.61	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
12	वही	वही	पाकिस्तान	विषयगत देशों के अतिरिक्त कोई अन्य देश	कोई	कोई	123.61	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर
13	वही	वही	विषयगत देशों के अतिरिक्त कोई अन्य देश	पाकिस्तान	कोई	कोई	123.61	मीट्रिक टन	अमरीकी डालर

टिप्पणी-1 उपर्युक्त ड्यूटी तालिका में “मदों के विवरण में “ग्रीन ग्लास तथा ट्राजिक्शन ग्लास सहित रिफ्लेक्टिव ग्लास और टिन्टिड ग्लास शामिल नहीं है।

टिप्पणी-2 इस अधिसूचना के अंतर्गत लगाया गया प्रतिपाटन शुल्क सरकारी राजपत्र में इस अधिसूचना के प्रकाशन की तारीख से 5 वर्षों की अवधि हेतु प्रभावी होगा (जब तक कि उसे पहले वापस नहीं ले लिया गया हो, अतिक्रमित नहीं कर दिया गया हो अथवा संशोधित नहीं कर दिया गया हो) तथा यह भारतीय मुद्रा में देय होगा।

स्पष्टीकरण- इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए ऐसे प्रतिपाटन शुल्क की गणना के लिए लागू विनियम दर भारत सरकार, वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) द्वारा समय-समय पर सीमा शुल्क अधिनियम 1962 (1962 का 52) की धारा 14 में विनिर्दिष्ट है और विनियम दर के निर्धारण के सुसंगत तारीख वही तारीख होगी जो उक्त सीमा शुल्क अधिनियम की धारा 46 के अंतर्गत बिल में दी गई है।

[फा. सं. 354/46/2008-टीआरयू]

प्रमोद कुमार, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 11th December, 2014

No. 48/2014-Customs (ADD)

G.S.R. 885(E).—Whereas in the matter of imports of Clear Float Glass of nominal thicknesses ranging from 4mm to 12mm (both inclusive), the nominal thickness being as per BIS 14900:2000, (hereinafter referred to as the subject goods), falling under the headings 7003, 7004, 7005, 7009, 7013, 7015, 7016, 7018, 7019, 7020 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) (hereinafter referred to as the Customs Tariff Act), originating in, or exported from Pakistan, Saudi Arabia and UAE (hereinafter referred to as the subject countries) and imported into India, the designated authority in its final findings *vide*, notification No. 14/25/2012-DGAD, dated the 10th October, 2014, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 10th October, 2014, has come to the conclusion that—

- the subject goods have been exported to India from the subject countries below the associated normal values, thus resulting in dumping of the subject goods;
- the domestic industry has suffered material injury in respect of the subject goods; and
- the dumped imports of the subject goods from the subject countries have caused material injury to the domestic industry,

and has recommended imposition of definitive anti-dumping duty on all imports of subject goods, originating in or exported from the subject countries so as to remove the injury to the domestic industry.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) and sub-section (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, read with rules 18 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the aforesaid final findings of the designated authority, hereby imposes definitive anti-dumping duty on the subject goods, the description of which is specified in column (3) of the Table below, falling under heading of the First Schedule to the Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), originating in the country specified in the corresponding entry in column (4), exported from the country specified in the corresponding entry in column (5), produced by the producer specified in the corresponding entry in column (6), exported by the exporter specified in the corresponding entry in column (7), and imported into India, an anti-dumping duty equal to the amount indicated in the corresponding entry in column (8), in the currency as specified in the corresponding entry in column (10) and per unit of measurement as specified in the corresponding entry in column (9) of the said Table, namely:—

TABLE

Sl. No.	Heading	Description of goods	Country of origin	Country of exports	Producer	Exporter	Amount	Unit of Measurement	Currency
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1	7003, 7004, 7005, 7009, 7013, 7015, 7016, 7018, 7019, 7020	Clear Float Glass of nominal thicknesses ranging from 4 mm to 12 mm (both inclusive), the nominal thickness being as per BIS 14900:2000	Saudi Arabia	Saudi Arabia	Obeikan Glass Company, Saudi Arabia	Obeikan Glass Company, Saudi Arabia	58.22	MT	US\$
2	-do-	-do-	Saudi Arabia	Saudi Arabia	Arabian United Float Glass Co, Saudi Arabia	Arabian United Float Glass Co, Saudi Arabia	134.92	MT	US\$
3	-do-	-do-	Saudi Arabia	Saudi Arabia	Any producer other than those at Sl. Nos. 1 and 2 above	Any exporter other than those at Sl. Nos. 1 and 2 above	165.07	MT	US\$
4	-do-	-do-	Saudi Arabia	Any country, Other than subject countries	Any	Any	165.07	MT	US\$
5	-do-	-do-	Any country, other than subject countries	Saudi Arabia	Any	Any	165.07	MT	US\$
6	-do-	-do-	United Arab Emirates (UAE)	United Arab Emirates (UAE)	Emirates Float Glass LLC, UAE	Emirates Float Glass LLC, UAE	79.00	MT	US\$
7	-do-	-do-	United Arab Emirates (UAE)	United Arab Emirates (UAE)	Any producer other than that at Sl. No. 6 above	Any exporter other than that at Sl. No. 6 above	111.15	MT	US\$

Sl. No .	Heading	Description of goods	Country of origin	Country of exports	Producer	Exporter	Amount	Unit of Measurement	Currency
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
8	-do-	-do-	United Arab Emirates (UAE)	Any country, Other than subject countries	Any	Any	111.15	MT	US\$
9	-do-	-do-	Any country, other than subject countries	United Arab Emirates (UAE)	Any	Any	111.15	MT	US\$
10	-do-	-do-	Pakistan	Pakistan	Ghani Glass Limited, Pakistan	Ghani Glass Limited, Pakistan	82.34	MT	US\$
11	-do-	-do-	Pakistan	Pakistan	Any producer other than that at Sl. No. 10 above	Any exporter other than that at Sl. No. 10 above	123.61	MT	US\$
12	-do-	-do-	Pakistan	Any country, Other than subject countries	Any	Any	123.61	MT	US\$
13	-do-	-do-	Any country, other than subject countries	Pakistan	Any	Any	123.61	MT	US\$

Note 1: Reflective glass and Tinted glass including green glass and transition glass are not included in the "Description of goods" in the Duty Table above.

Note 2: The anti-dumping duty imposed under this notification shall be effective for a period of five years (unless revoked, superseded or amended earlier) from the date of publication of this notification in the Official Gazette and shall be paid in Indian currency.

Explanation.-For the purposes of this notification, rate of exchange applicable for the purposes of calculation of such anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers conferred by section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), and the relevant date for the determination of the rate of exchange shall be the date of presentation of the bill of entry under section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/46/2008-TRU]

PRAMOD KUMAR, Under Secy.